

## ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS

A szerződés létrejött egyrészről a

### **Debreceni Egyetem**

Székhely: 4032 Debrecen, Egyetem tér 1.

Képviseli: Dr. Bács Zoltán kancellár, Pénzügyi ellenjegyző: Borné Lampert Andrea kancellár-helyettes

Intézményazonosító: FI 17198

Statisztikai számjel: 15329750-8542-312-09

Adószám: 15329750-2-09

Számlavezető pénzügyintézet: Magyar Államkincstár

Bankszámla szám: 10034002-00282871-00000000

mint **Vevő** (továbbiakban: **Vevő**),

másrészről a

### **KERRES SMOKE-AIR Húsipari Gépgyártó és Forgalmazó Korlátolt Felelősségű Társaság**

Székhely: 1119 Budapest, Keveháza utca 9.

Képviselő: Király Krisztián István

Statisztikai számjel: 10388923-4614-113-01.

Adószám: 10388923-2-43.

Számlavezető pénzügyintézet: Budapest Bank Zrt.

Bankszámlaszám: 10102093-41411800-00000009

mint **Eladó**, (a továbbiakban: **Eladó**) közbeszerzési eljárás során az alábbiak szerint.

### **1. A szerződés tárgya**

- 1.1. A szerződés tárgya a **Vevő** TIOP-1.3.1-14/1-2015-0002 számú, „Innovatív multifunkciós élelmiszeripari gyakorlati képzési hely kialakítása a Debreceni Egyetemen” című pályázatának támogatásával megvalósuló „*Adásvételi szerződés a DEK-214 Innovatív multifunkciós élelmiszeripari gyakorlati képzési hely kialakításához szükséges eszközök beszerzése a Debreceni Egyetem részére TIOP-1.3.1-14/1-2015-0002 pályázat keretében*” elnevezésű, 2015.07.16-án közzétett EU HL 2015/S 135-249258 számú közbeszerzési eljárás ajánlati felhívásának **3. részében** és a jelen szerződés 1. számú mellékletében részletesen meghatározott minőségű 1 db Kutter (aprító forgótányéros); 1 db Húsdaráló asztali ungeres darálómodullal; 1 db Hidraulikus töltőgép; 1 db Klipszelő; 1 db Tumbler; 1 db Főző, füstölő berendezés; 1 db Pácoló gép (a továbbiakban Áru) jelen szerződés szerinti feltételekkel való határidős adásvétele.

1.2. Az árunak és a feltételeknek meg kell felelnie a jelen szerződés **1. számú** mellékletében foglalt specifikációnak, valamint az **Eladó** által az ajánlata mellékleteként csatolt leírásokban, illetve prospektusokban rögzített jellemzőknek, illetve paramétereknek, feltételeknek.

2. **Ellenszolgáltatás összege:** 25 251 050 HUF + Áfa, azaz huszonötmillió kettőszázötvenegyszer ötven HUF + Áfa

### 3. **Fizetési mód**

3.1. A **Vevő** a fenti 2. pont szerinti összeget - az alábbi 4. pont szerinti teljesítési helyre történő szállítást követően, a teljesítés igazolása után kiállított számla átvételét követő 30 napon belül az **Eladó** Budapest Bank Zrt. banknál vezetett 10102093-41411800-00000009 számú számlájára a Ptk 6:130 § (1)-(2) és a 4/2011. (I.28) Korm. Rendelet 57/A §-ban részletesen szabályozottak szerint átutalással egyenlíti ki. A beszerzés TIOP-1.3.1-14/1-2015-0002 forrásból valósul meg. A támogatás kifizetése **szállítói finanszírozással** történik. A támogatás intenzitása 100,000000 %. Részszámlázásra nincs lehetőség. A szerződés, az elszámolás és a kifizetés pénzneme HUF-t. A fizetési esedékesség az **Eladó** által a **Vevőnek** igazoltan átadott számla átvételének dátumától kezdődik. A kifizetés a 2003. évi XCII tv. (Art.) 36/A § (3) bek. hatálya alá tartozik.

Pénzügyi keret: 3F1A BM00 INMU/119

#### **Szállítói előleg igénybevétele, és a folyósításának feltételei:**

Szerződő Felek rögzítik, hogy a 4/2011. (I. 28.) Korm. rendelet 57/A § (1) bekezdése alapján Eladó jogosult jelen szerződés – támogatási szerződés terhére - elszámolható összege 30%-ának megfelelő mértékű előleg igénylésére. Eladó tudomásul veszi, hogy jelen szerződés finanszírozásában és annak keretében nyújtott szállítói előleg folyósításában a Kormány európai uniós források felhasználásával kapcsolatos irányító hatósági feladatok ellátására kijelölt tagja, mint támogató, és a képviseletében az Emberi Erőforrások Minisztériuma EU Fejlesztések Végrehajtásáért Felelős Helyettes Államtitkárság TÁMOP-TIOP Közreműködői Szervezeti Feladatokat Ellátó Köznevelési, Kulturális és Felsőoktatási Főosztály, mint Közreműködő Szervezet (KSZ) vesz részt.

Eladó tudomásul veszi, hogy a Kormány európai uniós források felhasználásával kapcsolatos irányító hatósági feladatok ellátására kijelölt tagja a szállítói előleg kifizetését független, a Kormány európai uniós források felhasználásával kapcsolatos irányító hatósági feladatok ellátására kijelölt tagja által megbízott ellenőr ellenőrzéséhez kötheti. Az ellenőrzés megállapításai az Eladóra nézve kötelező erővel bírnak.

Eladó köteles az igénybejelentése alapján, a Kormány európai uniós források felhasználásával kapcsolatos irányító hatósági feladatok ellátására kijelölt tagja javára szóló, a Kbt. 126. § (6) bekezdése (b) pontja szerinti biztosítékot nyújtani. Az előleg visszafizetési biztosíték összege a Kormányrendelet 57.§(3) alapján az eljárás eredményeként kötött szerződés elszámolható összegének 10%-a és az igényelt szállítói előleg különbözetére jutó támogatás összegének megfelelő mértékű. Szállítói előleg biztosítékként gazdasági társaság vagy nonprofit szervezet Eladó– cégjegyzésre jogosult – vezető tisztségviselőjének vagy természetes személy többségi

tulajdonosának kezességvállalása, valamint garanciaszervezet által vállalt kezesség is elfogadható. Az előleg-visszafizetési biztosítéknak az előleg igénylésétől az előleggel történő elszámolásig kell rendelkezésre állnia. Eladó egyik biztosítéki formáról a másikra áttérhet, a biztosítéknak azonban a szerződésben foglalt összegnek és időtartamnak megfelelően folyamatosan rendelkezésre kell állnia.

Eladó a biztosítékot a szállítói előleg – külön előlegbekérő okiratban történő – igénylésével köteles közvetlenül a KSZ részére benyújtani a Kedvezményezett (Ajánlatkérő) egyidejű értesítése mellett. Szállítói előleg kizárólag a Kormány európai uniós források felhasználásával kapcsolatos irányító hatósági feladatok ellátására kijelölt tagja által rendelkezésre bocsátott okirat minta alapján benyújtott biztosíték ellenében folyósítható.

Eladó tudomásul veszi, hogy szerződésszegő magatartása esetében a biztosítékot a KSZ jogosult azonnali hatállyal lehívni.

Eladó tudomásul veszi és egyben elismeri, hogy szerződésszegésnek minősül különösen, de nem kizárólagosan, ha Eladó

- ellen a Cégléletről közzétett módon csőd-, felszámolási, végelszámolási, hivatalból törlési, vagyonrendezési eljárás indult vagy végrehajtási, adósságrendezési eljárás van folyamatban;
- 30 napot meghaladó időre köztartozóvá válik;
- a szerződés (rész) teljesítését határidőben nem kezdi meg, vagy annak (rész) teljesítésével – érdekkörében felmerült okból – 20 napos késedelembe esik;
- érdekkörében felmerült okból következik be a projekt meghiúsulását vagy tartós akadályoztatását előidéző körülmény;
- részéről, vagy harmadik személy részéről nyújtott biztosíték megszűnik, megsemmisül vagy értéke egyébként számottevően csökken, és megfelelő új biztosíték, vagy az értékcsökkenésnek megfelelő további biztosíték nyújtásáról a KSZ felszólítására a megszabott határidőn belül nem intézkedik;
- tevékenységének valamely jogszabály rendelkezéseit sértő volta ellenőrzésre jogosult szerv által megállapításra kerül;
- a szállítói előleg összegét a szerződés teljesítését biztosító céltól eltérő módon hasznosítja vagy használja fel, vagy a felhasználás támogató általi ellenőrzését megakadályozza;
- valótlan, hamis adatszolgáltatása hitelt érdemlően bebizonyosodik.

A szállítói előleget Eladó – az előlegbekérő okirat benyújtásával – közvetlenül a KSZ-től igényelheti a Kedvezményezett (Ajánlatkérő) egyidejű értesítése mellett. A Kedvezményezett (Ajánlatkérő) az értesítéstől számított 5 napon belül jelezheti a szállítói előleggel kapcsolatos észrevételeit a KSZ-nek. Ennek hiányában a szállítói előleg-igénylést a Kedvezményezett (Ajánlatkérő) részéről elfogadottnak kell tekinteni.

A KSZ a Kedvezményezett (Vevő), illetve a Kormány európai uniós források felhasználásával kapcsolatos irányító hatósági feladatok ellátására kijelölt tagja által megbízott ellenőr nyilatkozatát is figyelembe véve dönt a szállítói előleg igénylésének teljesítéséről.

Eladó köteles a folyósított szállítói előlegről számlát kiállítani és azt a Kedvezményezett (Vevő) részére megküldeni. A Kedvezményezett (Vevő) köteles Eladó által megküldött előleg-számlát annak beérkezését követő 5 napon belül záradékolni és annak általa hitelesített másolati példányát a KSZ részére időközi kifizetési igénylés keretében megküldeni.

A szállítói előleg jóváhagyott összegét a KSZ köteles az előlegbekérő okirat kézhezvételétől számított 15 napon belül folyósítani Eladó részére.

Eladó köteles a részére folyósított szállítói előleg összegét a szerződés céljával és tartalmával összhangban felhasználni. Eladó tudomásul veszi, hogy a KSZ a szállítói előleg felhasználást jogosult ellenőrizni, és annak kapcsán – ideértve Eladó szerződésszegésének eseteit is – fenntartja magának a jogot a szállítói előlegnek a szerződés céljával és tartalmával nem összeegyeztethető módon történő felhasználása vagy hasznosítása esetén a szállítói előleg visszakövetelésére, valamint annak visszafizetése hiányában a biztosíték lehívására.

Az előleg összege a teljesítést követően kiállított végszámlából kerül levonásra.

Vevő késedelmes fizetése esetén Eladó a Ptk. 6:48 § bek. szerinti késedelmi kamat számlázására jogosult.

Szerződő Felek kikötik, hogy Vevő nem esik fizetési késedelembe akkor, ha az Eladói kifizetés a KSZ ügyintézése miatt nem történik meg határidőben.

3.2. Az Áru tulajdonjoga az ellenszolgáltatás kiegyenlítése után száll át Vevőre.

#### 4. Teljesítés

4.1. Az adásvételre vonatkozó teljesítés határideje: Az Eladó által az ajánlatában vállalt, a jelen szerződés aláírásától számított **45 nap**, de legkésőbb **2015.10.31.** Eladó a leszállítást megelőzően legalább 3 munkanappal köteles Vevőt írásban értesíteni a szállítás pontos időpontjáról.

**Teljesítési hely:** Debreceni Egyetem, 4032 Debrecen, Böszörményi út 138.

#### 5. Szállítási feltételek és határidők

5.1. Az **Árunak** a teljesítési helyig történő szállításáért az **Eladó** külön díjazást nem igényelhet.

5.2. Szállítási határidő: Az Eladó által az ajánlatában vállalt, a jelen szerződés aláírásától számított **45 nap**, de legkésőbb **2015.10.31.**

#### 6. Csomagolás

6.1. Az **Eladó** az **Árut** a fuvarozás módjának megfelelő csomagolásban szállítja le. A csomagokon (ládákon) fel kell tüntetni a megfelelő kezelésre és tárolásra vonatkozó feliratokat, illetve címkéket.

## 7. Az Áru átvétele, tárolása

- 7.1. Az Áru fuvarozótól történő átvétele és szükség szerinti raktározása a Vevő, vagy a Vevő által kijelölt személy feladata. A Vevő kellő időben köteles tájékoztatni az Eladót az átvételre jogosult személyéről. Az Áru átadásával egyidejűleg Eladó részletes használati utasítást is köteles mellékelni.
- 7.2. Szerződő Felek az átadás-átvételtől jegyzőkönyvet vesznek fel.

## 8. Ellenőrzések és vizsgálatok

- 8.1. A Vevő az Áru átadás-átvétele során jogosult elvégezni mindazon vizsgálatokat és méréseket annak megállapítása végett, hogy az Áru megfelel-e a szerződésben foglalt feltételeknek, így különösen a műszaki specifikációban leírtaknak. A vizsgálatok alapját a szerződés technikai specifikációja képezi.
- 8.2. Ha az átadás-átvétel során a Vevő azt állapítja meg, hogy az Áru nem felel meg a szerződésben foglalt feltételeknek, így különösen a műszaki specifikációban leírtaknak, akkor a Vevő - a választása szerint - az Áru kicserélését vagy kijavítását követelheti, és megjelölheti a kicserélés vagy kijavítás határidejét, az Eladó pedig köteles a Vevő által megjelölt igényt haladéktalanul és térítésmentesen kielégíteni.

Amennyiben az Áru olyan rejtett hibával rendelkezik, amely az átvétel során nem állapítható meg, és a hiba megléte mellett az Áru rendeltetésszerű használata ellehetetlenül, és a hibát vevő az átadás-átvételtől számított 30 napig bejelenti, úgy Eladó köteles az Árut cserélni.

## 9. Szavatosság, jótállás

- 9.1. Az Eladó szavatolja és garantálja, hogy
- a) az általa a szerződés keretén belül szállított Áru az ajánlatában feltüntetettek szerint használatban nem volt (nem került eddig üzembe helyezésre), és hacsak a jelen szerződés másként nem rendelkezik, tartalmazza a legutóbbi összes kivitelezési és anyagbeli fejlesztéseket,
  - b) a szállított Áru alkalmas a rendeltetésszerű használatra, valamint mentes mindenfajta tervezési, anyagbeli, kivitelezési, illetve az Eladó vagy közreműködői tevékenységével vagy mulasztásával bármilyen más módon összefüggő hibáktól,
  - c) a szállított Áru a közbeszerzési dokumentációban megjelölt feltételek mellett az Eladó ajánlatában megjelölt jótállási idő tartama alatt megőrzi a használhatóságát.

d) Helyszíni teljes körű jótállás (az eszközök helyszínre szállítását és beüzemelését követő sikeres műszaki átadás-átvétel időpontjától számítva): **12 hónap**

- 9.2. A **Vevő** köteles írásban haladéktalanul értesíteni az **Eladót** a szavatosság, illetve a jótállás alapján érvényesíteni kívánt bármilyen igényről.
- 9.3. A szavatosság, illetve a jótállásnak az **Eladó** ajánlatában megjelölt időtartama alatt az **Eladó**, illetve az **Eladónak** az ajánlatban megjelölt közreműködője a fenti 8.2 pontban foglaltak megfelelő alkalmazásával köteles a **Vevő** szavatossági, illetve jótállási igényét kielégíteni.
- 9.4. Ha az **Eladó** nem, vagy nem szerződésszerűen tesz eleget a fenti 9.3 pont szerinti kötelezettségének, akkor a **Vevő** az **Eladó** költségére, kockázatára és felelőségére jogosult - de nem köteles - minden ésszerű intézkedést megtenni az **Áru** kicserélése vagy kijavítása érdekében.
- 9.5. A szavatossági, illetve jótállási idő alatt bejelentett igények a szavatossági, illetve jótállási idő lejárta után is érvényesíthetők.

## 10. **Kötbér**

- 10.1. A jelen szerződésben rögzített bármely kötelezettsége késedelmes vagy hibás teljesítése esetén az **Eladó** az alábbi mértékű kötbért köteles fizetni a **Vevőnek**:

a) Késedelmes teljesítés esetén a kötbér mértéke a késedelemmel érintett áru ellenértékének 1%-a/naptári nap (maximum a késedelemmel érintett áru ellenértékének 20%), amely a meghatározott részteljesítési határidőre értendő. A késedelmi kötbér maximumának elérése súlyos szerződésszegésnek minősül, mely azonnali hatályú felmondási jogot keletkeztet. Eladó abban az esetben köteles késedelmi kötbér fizetésére, amennyiben olyan okból teljesít késedelmesen, amelyért felelős, tekintettel a Ptk. 6:186. § (1) bekezdésére.

b) Hibás teljesítés esetén, amennyiben Vevő a hibás Áru kijavítását vagy kicserélését igényli, az igény bejelentésétől az Áru kijavításáig vagy kicseréléséig terjedő idő alatt Vevőt az érintett áru értékének 1%-a /naptári nap mértékű, de legfeljebb az érintett áru értékének 20%-a szerinti hibás teljesítési kötbér illeti meg. A hibás teljesítési kötbér maximumának elérése súlyos szerződésszegésnek minősül, mely azonnali hatályú felmondási jogot keletkeztet Eladó abban az esetben köteles hibás teljesítési kötbér fizetésére, amennyiben olyan okból teljesít hibásan, amelyért felelős, tekintettel a Ptk. 6:186. § (1) bekezdésére.

- 10.2. A kötbér kifizetése nem érinti a **Vevő** azon jogát, hogy a szerződésszegéssel okozott és a kötbér összegével nem fedezett kárának megtérítését követelje.

## 11. Az elállás joga

11.1 A **Felek** megállapodnak, hogy a **Vevő** az **Eladó** 20 napot meghaladó késedelme esetén jogosult a szerződéstől elállni és az **Eladótól** a kára megtérítését követelni.

## 12. Import és egyéb engedélyek, adók, illetékek

12.1. Az **Eladó** a közbeszerzési dokumentációban előírtak szerint a saját költségére köteles biztosítani a **Vevő** részére az **Áruk** felhasználásához szükséges engedélyeket, legkésőbb a szállítás megkezdéséig.

12.2. Ha az **Eladó** nem magyar gazdálkodó szervezet, a jelen szerződéssel vagy az abban foglaltak teljesítésével kapcsolatban Magyarországon kívül felmerülő adókat és illetékeket az **Eladó**, míg a Magyarországon felmerülő adókat, vámokat és illetékeket a **Vevő** viseli a közvetlenül importált **Áruk** után.

## 13. Hatályba lépés

A szerződés az aláírás napján lép hatályba és a jótállási időszak leteltének végéig tart.

## 14. Egyéb feltételek

14.1. Eladó köteles Vevő részére bejelenteni, ha olyan alvállalkozót kíván bevonni a teljesítésbe, amelyet az ajánlatában nem nevezett meg, és a bejelentéssel együtt nyilatkoznia kell arról is, hogy az általa igénybe venni kívánt alvállalkozó nem áll a Kbt. 56. § szerinti kizáró okok hatálya alatt.

A közbeszerzési eljárás ajánlatában megnevezett személyek/szervezetek az alábbiak:  
Nem releváns.

Eladó az alvállalkozók személyét a Kbt-ben meghatározott módon és esetben módosíthatja.

Eladó tudomásul veszi, hogy a szerződési feladatok teljesítését a fenti személyek útján jogosult ellátni. Eladó tudomásul veszi, hogy kizárólag a Kbt. 128. § (3) bekezdésében leírt módon lehetséges a fent megnevezett alvállalkozó vagy szakember módosítása.

A Kbt. 125. § (4) bekezdése a) pontja alapján Eladó tudomásul veszi, hogy nem fizethet, illetve számolhat el jelen szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56.§ (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek Eladó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.

Eladó vállalja, hogy jelen szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi, és a Kbt. 125. § (5) bekezdés szerinti ügyletekről a Vevőt haladéktalanul értesíti.

Vevő a Kbt. 125. § (4) és (5) bekezdése szerint az ott foglalt esetekben jelen szerződést jogosult és egyben köteles is felmondani.

A Kbt. fent említett szakaszai az alábbiakat írja elő:

„(4) Az ajánlatkérő köteles szerződéses feltételként előírni, hogy

a) a nyertes ajánlattevő nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek az 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a nyertes ajánlattevő adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;

b) a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét az ajánlatkérő számára megismerhetővé teszi és az (5) bekezdés szerinti ügyletekről az ajánlatkérőt haladéktalanul értesíti.

(5) Az ajánlatkérőként szerződő fél jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, ha

a) a nyertes ajánlattevőben közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll az 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel;

a nyertes ajánlattevő közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll az 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel.”

Az előzőek szerinti felmondás esetén Eladó a szerződés megszűnése előtt már teljesített szállítás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

A külföldi adóilletőségű Eladó köteles a szerződéshez arra vonatkozó meghatalmazást csatolni, hogy az illetősége szerinti adóhatóságtól a magyar adóhatóság közvetlenül beszerezhet Eladóra vonatkozó adatokat az országok közötti jogsegély igénybevétele nélkül.

A Kbt. 127. § (4) bekezdés szerint semmis – a késedelmi kamat tekintetében a Ptk. 6:155. § (4) bekezdésében lehetővé tett eset kivételével - a közbeszerzési eljárás alapján megkötött szerződés azon rendelkezése, amely kizárja vagy korlátozza az ajánlatkérő szerződésszegése esetére irányadó jogkövetkezmények alkalmazását.

Jelen szerződést a közbeszerzési eljárás alapján nyertes ajánlattevőként szerződő félnek, illetve közösen ajánlatot tevőknek kell teljesítenie.

A Kbt. 128. § (2) szerződés alapján Eladó tudomásul veszi, hogy jelen szerződés teljesítése során kizárólag a közbeszerzési eljárási ajánlatában megjelölt alvállalkozó működhet közre, valamint köteles közreműködni az olyan alvállalkozó és szakember, aki (amely) a közbeszerzési eljárásban részt vett Eladó alkalmasságának igazolásában. Eladó köteles a Vevő részére bejelenteni, ha olyan alvállalkozót kíván bevonni a teljesítésbe, amelyet az ajánlatában nem nevezett meg, és a

bejelentéssel együtt nyilatkoznia kell arról is, hogy az általa igénybe venni kívánt alvállalkozó nem áll a Kbt. 56. § szerinti kizáró okok hatálya alatt.

Jelen szerződés módosítására - amennyiben a módosítást nem a szerződést aláíró személyek látják el aláírásaikkal - csak a felek által erre kifejezetten felhatalmazott képviselők útján, írásban, a felek egybehangzó jognyilatkozatai alapján van lehetőség, a Kbt. 132. §-ában meghatározott esetben.

Minden, a jelen szerződés keretében a **Felek** által egymásnak küldött értesítésnek írott formában (ajánlott levélben, telefaxon) kell történnie. Ezen értesítések hatálya a címzett általi vételkor, illetve neki történő kézbesítéskor áll be. A **Felek** közötti levelezése nyelve: magyar

- a) Vevő címe: **Debreceni Egyetem**  
4032 Debrecen, Egyetem tér 1.  
Vevő telefonja: +36-52-508-444/88226  
Értesítendő személy: Dr. Stündl László
- b) Eladó címe: 1119 Budapest, Keveháza utca 9.  
Eladó telefonja: +36702864585  
Értesítendő személy: Király Krisztián István
- c) Vevő, jelen szerződés tárgyát képező feladatok teljesítéséért felelős megbízottja:

Debreceni Egyetem Mezőgazdaság-, Élelmiszertudományi és Környezetgazdálkodási  
Kar:  
Dr. Stündl László

- 14.2. Eladó kijelenti, hogy jelen szerződés aláírásakor a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. tv. szerinti átlátható szervezetnek minősül. Jelen szerződést Vevő kártalanítás nélkül és azonnali hatállyal felmondhatja, ha Eladó már nem minősül átlátható szervezetnek.
- 14.3 Jelen szerződésből eredő vitás kérdések rendezését Szerződő Felek elsődlegesen tárgyalások útján kötelesek rendezni. Ennek sikertelensége esetén a vitás kérdések rendezésére Szerződő Felek hatáskörtől függően a Debreceni Járásbíróság/Debreceni Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki.

Jelen szerződésre és e szerződésben nem rendezett kérdésekre a Kbt.-ben, a Ptk.-ban és Szerződő Felek jogviszonyára irányadó egyéb hatályos magyar jogszabályokban foglaltak az irányadóak.

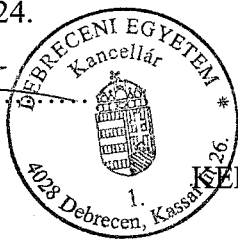
Jelen szerződés négy (4) darab eredeti példányban készült, amelyből három (3) példány a **Vevőt**, egy (1) példány **Eladót** illeti.

Szerződő Felek képviselői jelen szerződést átolvasás után, mint Szerződő Felek ügyleti akaratával mindenben megegyezőt magukra nézve kötelezőnek ismerik el, helybenhagyólag aláírják. Aláíróik kijelentik, hogy jelen szerződés aláírására jogosultak és jelen szerződés hatálybalépéséhez további jogcselekményre nincs szükség.

1. sz. melléklet: Műszaki specifikáció

Debrecen, 2015. november 24.

.....  
Vevő  
Debreceni Egyetem  
Dr. Bács Zoltán  
kancellár



.....

Eladó

KERRES SMOKE-AIR Húsipari Gépgyártó és Forgalmazó Kft.  
Király Krisztián István  
ügyvezető igazgató

Pénzügyi ellenjegyző:

.....  
Borné Lampert Andrea  
kancellár-helyettes



**KERRES SMOKE-AIR KFT.**  
Adósz.: 10388923-2-43  
1115 Budapesti, Kevaháza út 9.  
Iroda: 1112 Bp., Budaörsi út 146/c.  
BB nyRt: 10102093-41411800-00000009

Debrecen, 2015. november 24.

Szakmai ellenjegyzés:

Dr. Stündl László .....

Jogi ellenjegyzés: .....

# KERRES

smoke-air Kft.

## RÜHLE MKR 150 Tumbler

### Leírás

- Fokozatmentes sebesség beállítás 1-50 ford/min
- Nagy tartálytér, kis mélység a jobb átmozgatásért
- Gyors hűtés
- Halk hajtómű
- Kis helyigényű, könnyen mozgatható
- Hegesztett konstrukció
- Magas vákuum, rozsdamentes csövekkel, csira mentesítővel
- Bajonett záras keverőkar és masszírozókar
- 2 év gyári garancia
- Érintőlépérműs számítógép vezérlés
- Teljesítmény hatékony, 75% töltetőség, rövidebb folyamatok

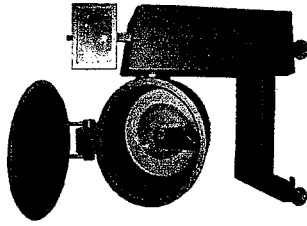
### Műszaki adatok

Típus	MKR 150	MKR 220
Tartályméret	150	220
Maximális töltés	115	160
Szélesség	1200	1200
Mélység	800 - 1000	800 - 1200
Magasság	1700 - 2100	1700 - 2100
Üzemi feszültség	400 / 50	
Névleges teljesítmény	3	
Névleges áram	16	
Súly	610	640
Mozgatás	Békával mozgatható	
Fokozatmentes hajtás	0-50	
Vákuum	0-95	

Az ár EXW KERRES Kft. 1 év garanciával.

## Debreceni Egyetem AGTC

4032 Debrecen, Bószörményi út 138.



Rühle MKR 150 vákuumtumbler

Király Krisztián  
**KERRES Kft.**  
H-1112 Budapest,  
Keveháza utca 9.

Budapest, 2015. augusztus 27.

Adószám: 10388923-2-43

## RÜHLE PR 8 pácoló berendezés

### Leírás

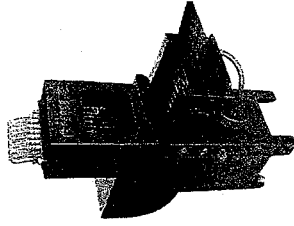
- Rozsdamentes XXL impeller szivattyú
- Rozsdamentes szalag fogantyúkkal
- Hegesztett konstrukció
- Szabványos húsos kocsi alátolható \*kivéve PR8 PR10
- Automata szalag rögzítés
- CE és GS minősítés
- Kis páclé keringetési térfogat, kevesebb veszteség
- Nagy szűrőfelület, egyenletes nyomás
- Könnyen szétszedhető, tisztítható
- Hűspuhító, felhajtható munkaasztal

### Műszaki adatok

Magasság	1400	mm
Hosszúság	1270	mm
Szélesség	500	mm
Üzemi feszültség	400 / 50	V / Hz
Névleges teljesítmény	1,1	kW
Teljesítmény PR 8	500	kg/h
Teljesítmény PR 10	750	kg/h
Teljesítmény PR 15	1000	kg/h
Szalagsebesség PR 8	15	mm/ütem
Szalagsebesség PR 10	18	mm/ütem
Szalagsebesség PR 15	25	mm/ütem
Szalag szélesség	270	mm
Tűsorok száma PR 8, PR 10	1	
Tűsorok száma PR 15	2	
Torok magasság	180	mm
Súly	130	kg

## Debreceni Egyetem AGTC

4032 Debrecen, Böszörményi út 138.



Rühle Pr 8 pácoló berendezés

Király Krisztián

**KERRES Kft.**

H-1112 Budapest,

Keveháza utca 9.

Budapest, 2015. augusztus 27.

Adószám: 10388923-2-43

Az ár EXW KERRES Kft. 1 év garanciával.

# KERRES

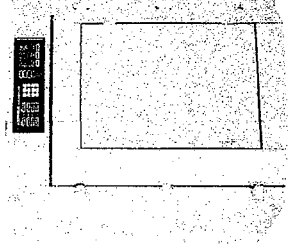
smoke-air Kft.

## KERRES RET-C 1600 Főző-füstölő berendezés

Nyitott rendszerű, ajtóba épített füstgerjesztős, főző-füstölő berendezés

### Leírás

- Teljesen rozsdamentes kivitel
- Ajtóba épített füstgerjesztővel
- EU és HACCP előírásoknak megfelelően gyártott
- Dupla falú, körbehőszigetelt
- Szárítás, füstölés, főzés, forró-levegős sütés, sütés, zuhanyzás
- hőmérséklet és időszabályozás
- Maxi 3001 mikroprocesszoros vezérlés



### Műszaki adatok

1600 RET-C

Gép szélesség:	1270	mm
Gép mélység:	1120	mm
Gép magasság:	1960	mm
Füstölőbot hosszúság:	90	mm
Elektromos teljesítmény:	16	kW
Befogadó képesség:	70-200	kg (max.)

KERRES RET-C 1600 Főző-füst.

Az ár EXW KERRES Kft. 1 év garanciával.

Király Krisztián  
**KERRES Kft.**  
H-1112 Budapest,  
Keveháza utca 9.

Budapest, 2015. augusztus 27.

Adószám: 10388923-2-43

# KERRES

smoke-air Kft.

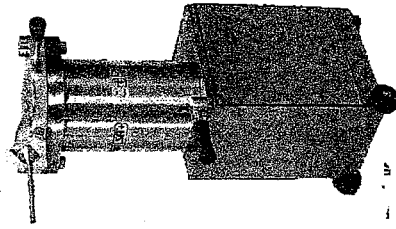
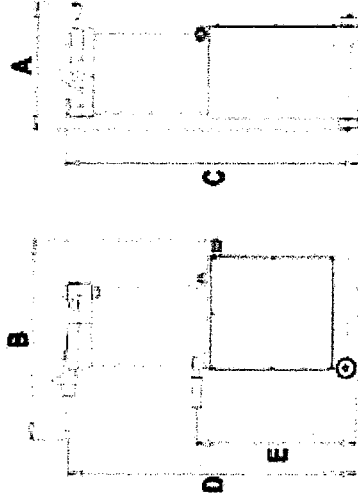
## TALSA H 20 pa Hidraulikus töltőgép

Hidraulikus töltő

H 20 pa

Henger térfogat	19,9	Liter
Massza befogadó képesség	16	kg
Teljesítmény	0,94	KW
Hidraulika olaj tartály	10	Liter
Anyag	Alum.	
Súly	105	kg
A mélység	420	mm
B szélesség	670	mm
C magasság	1200	mm

Debreceni Egyetem AGTC  
4032 Debrecen, Böszörményi út 138.



Király Krisztián  
**KERRES Kft.**

H-1112 Budapest,  
Keveháza utca 9.

Budapest, 2015. augusztus 27.

Adószám: 10388923-2-43

Az ár EXW KERRES Kft. 1 év garanciával.

# KERRES smoke-air Kft.

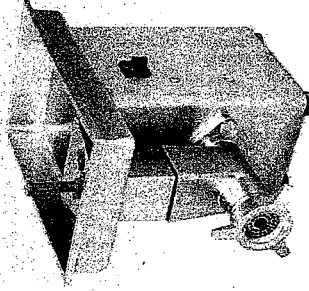
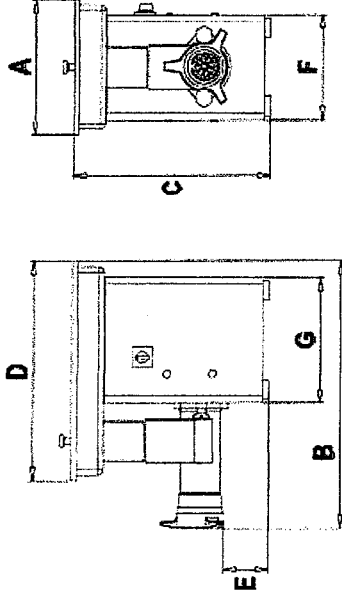
## TALSA W 22 / W 82 Elektromos daráló

Elektromos daráló

Debreceni Egyetem AGTC  
4032 Debrecen, Böszörményi út 138.

W 22 K                      W 82 K

Tárcsa átmérők	W 22: Ø82,5	mm
Tölcseér méret	W 82: Ø82	mm
Teljesítmény	10	l
Max. feldolgozható mennyiség	1,1	kW
Súly	5	kg/perc
A mélység	440	kg
B szélesség	310	mm
C magasság	600	mm
	460	mm



Király Krisztián

**KERRES Kft.**

H-1112 Budapest,

Keveháza utca 9.

Budapest, 2015. augusztus 27.

Adószám: 10388923-2-43

- 43 -

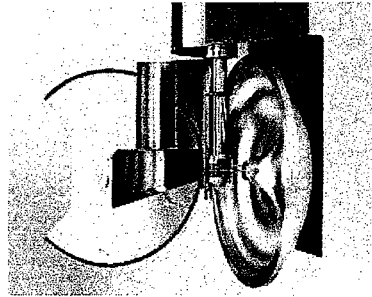
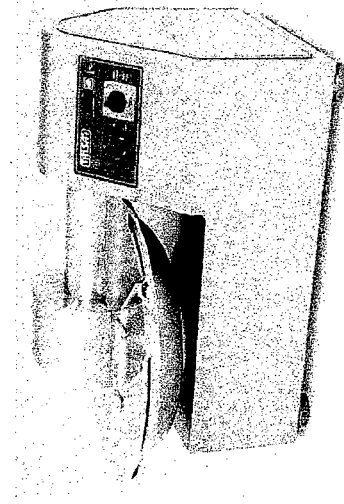
# KERRES smoke-air Kft.

## TALSA K 15 Kutter

Kutter

K 15

Tál úrtartalom	15	Liter
Massza befogadó képesség	4 – 12	kg
Tejlesztmény	2	kW
Kés sebességek 50Hz	1420/2840	1/perc
Fokozatmentes tejlesztmény	1,5 / 1,9	kW
Súly	165	kg
A szélesség	870	mm
B mélység	640	mm
C magasság	550	mm



Király Krisztián  
**KERRES Kft.**

H-1112 Budapest,  
Keveháza utca 9.

Budapest, 2015. augusztus 27.

Adószám: 10388923-2-43

# KERRES<sup>smoke-air Kft.</sup>

## POLYCLIP SCD 700 Klipszelő

Egyes működésű pneumatikus klipszelőgép

Debreceni Egyetem AGTC  
4032 Debrecen, Böszörményi út 138.

### Műszaki adatok:

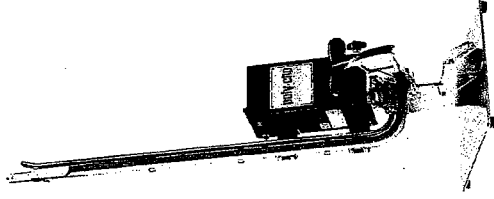
SCD /700

Szélesség:	250	mm
Mélység:	390	mm
Magasság:	940	mm
Súly:	12	kg
Sűrített levegő:	3 – 6	bar
Levegő felhasználás:	3,3	NL / ütem

Klipsz méretek:

SCD 700: S 735/740/744

Akaszthurok: GS 22



Király Krisztián

**KERRES Kft.**

H-1112 Budapest,

Keveháza utca 9.

Budapest, 2015. augusztus 27.

Adószám: 10388923-2-43